

348
—
861 780 — 1 429 041
3/1 × 23 311
12/2 × 41 444

384
—
630 384 — 1 034 475
3/1 × 20 721
12/2 × 28 494

Echelle de la classe 23 ans

347
—
747 808 — 1 316 509
4/1 × 25 039
11/2 × 42 595

Echelles de la classe 24 ans

501
—
797 886 — 1 429 050
3/1 × 26 765
11/2 × 50 079

511
—
1 057 773 — 1 713 110
3/1 × 28 494
11/2 × 51 805

546
—
946 394 — 1 577 558
3/1 × 26 765
11/2 × 50 079

Art. 2. § 1er. Sans préjudice des échelles de traitement fixées à l'article 1er, le traitement du membre du personnel qui se trouve dans une des situations suivantes, est fixé, à partir du 1er novembre 1991 en tenant compte des éléments suivants :

1° membre du personnel exerçant une fonction accessoire dans l'enseignement, au sens de l'article 2 de l'arrêté royal n° 63 du 20 juillet 1982 modifiant les dispositions des statuts pécuniaires applicables au personnel enseignant et assimilé de l'enseignement de plein exercice et de l'enseignement de promotion sociale ou à horaire réduit : l'échelle de traitement fixée est diminuée de 41 995 F;

2° membre du personnel exerçant deux ou plusieurs fonctions principales à prestations incomplètes dans l'enseignement au sens du titre IV de l'arrêté royal du 10 mars 1965 portant statut pécuniaire du personnel des cours à horaire réduit relevant du Ministère de l'Education nationale et de la Culture, dont la charge totale excède l'unité : la formule suivante est appliquée :

$$(ta' \times FC1 + ta' \times FC2 + \dots + ta' \times FCx) + 41\,995;$$

3° membre du personnel exerçant une fonction non-vacante dans l'enseignement et rémunéré en vertu de l'article 24, § 3, de l'arrêté royal précité du 10 mars 1965 : la formule suivante est appliquée :

$$(ta' \times \frac{jp}{30} + (41\,995 \times \frac{jp}{jc}));$$

§ 2. Sans préjudice des échelles de traitement fixées à l'article 1er, la formule suivante est appliquée, à partir du 1er novembre 1991, pour la fixation de la rémunération différée, visée à l'article 7, § 1er, 3° de l'arrêté royal n° 63 du 20 juillet 1982 précité, modifié par les arrêtés royaux n° 161 du 30 décembre 1982 et n° 269 du 31 décembre 1983 :

$$[(\frac{ta' \times jp}{300} + \frac{41\,995 \times jp}{360}) \times FC] - (\frac{ta \times jp}{360}) \times FC$$

§ 3. Pour l'application des formules mentionnées aux §§ 1er et 2, il faut entendre par :

- ta : le traitement annuel à 100 %;
- ta' : ta - 41 995 F;
- FC : fraction de charge, c.à.d. une fraction dont le numérateur est un nombre égal au nombre d'heures accomplies par le membre du personnel dans sa fonction et dont le dénominateur est un nombre égal au nombre minimum d'heures requises pour que cette même fonction soit une fonction à prestations;
- jp : nombre de jours de prestations c.à.d. le nombre de jours prestées par le membre du personnel pendant le mois concerné;
- jc : nombre de jours civils au mois, c.à.d. le nombre de jours civils que compte le mois pendant lequel les prestations ont été accomplies.

Art. 3. Le Ministre communautaire compétent pour l'enseignement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 3 février 1993.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Fonction publique,

L. VAN DEN BOSSCHE

N. 93 — 1053

3 FEBRUARI 1993. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het besluit van de Vlaamse Executieve van 31 juli 1990 betreffende de bekwaamheidsbewijzen, de weddeschalen, het prestatiestelsel en de bezoldigingsregeling van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulp personeel van de onderwijsinstellingen voor deeltijds kunstonderwijs, studierichtingen « Muziek », « Woordkunst » en « Dans »

De Vlaamse Executieve,

Gelet op het bijzonder decreet van 19 december 1988 betreffende de Autonome Raad voor het Gemeenschaps-onderwijs, inzonderheid op artikel 55, § 1;

Gelet op de wet van 29 mei 1959 tot wijziging van sommige bepalingen van de onderwijswetgeving, inzonderheid op artikel 27, § 1, gewijzigd bij de wetten van 11 juli 1973 en 1 augustus 1985 en de decreten van 5 juli 1989 en 31 juli 1990, en op artikel 29, gewijzigd bij de wet van 11 juli 1973;

Gelet op het besluit van de Vlaamse Executieve van 31 juli 1990 betreffende de bekwaamheidsbewijzen, de weddeschalen, het prestatiestelsel en de bezoldigingsregeling van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulp personeel van de onderwijsinstellingen voor deeltijds kunstonderwijs, studierichtingen « Muziek », « Woordkunst » en « Dans », inzonderheid op de tabel van de weddeschalen gevoegd als bijlage V bij het besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Executieve van 15 juli 1992;

Gelet op het protocol van 21 december 1992 houdende de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X en van onderafdeling « Vlaamse Gemeenschap » van afdeling 2 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse Minister bevoegd voor begroting, gegeven op 9 november 1992;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat op 1 november 1991 de weddeschalen aangepast moeten worden krachtens de akkoorden inzake de sociale programmatie voor de jaren 1990, 1991 en 1992;

Overwegende dat de weddeschalen onverwijld dienen te worden bekrachtigd op de voormelde datum om het juiste bedrag te kunnen bepalen van de wedden waarop de personeelsleden met ingang van die datum aanspraak kunnen maken; en om het juiste bedrag van de pensioenen te kunnen bepalen die aan de gewezen personeelsleden uitgekeerd moeten worden met ingang van die datum;

Overwegende dat het onverwijld reglementair bekrachtigen van de weddeschalen op de genoemde datum een essentiële voorwaarde is voor de verdere uitvoering van de voormelde akkoorden op 1 november 1992;

Op voorstel van de Vlaamse Minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. De tabel van de weddeschalen gevoegd als bijlage V bij het besluit van de Vlaamse Executieve van 31 juli 1990 betreffende de bekwaamheidsbewijzen, de weddeschalen, het prestatiestelsel en de bezoldigingsregeling van de leden van het bestuurs- en onderwijzend personeel en van het opvoedend hulp personeel van de onderwijsinstelling voor deeltijds kunstonderwijs, studierichtingen « Muziek », « Woordkunst » en « Dans », inzonderheid op de tabel van de weddeschalen gevoegd als bijlage V bij het besluit, gewijzigd bij het besluit van de Vlaamse Executieve van 15 juli 1992, wordt van 1 november 1991 af door de volgende tabel vervangen :

Weddeschalen klasse 22 jaar

<u>300</u>	<u>301</u>	<u>302</u>
615 707 — 1 019 798	631 248 — 1 120 803	666 648 — 1 156 203
3/1 × 20 721	3/1 × 21 585	3/1 × 21 585
12/2 × 28 494	12/2 × 35 400	12/2 × 35 400
<u>348</u>	<u>384</u>	
861 780 — 1 429 041	630 384 — 1 034 475	
3/1 × 23 311	3/1 × 20 721	
12/2 × 41 444	12/2 × 28 494	

Weddeschalen klasse 23 jaar

<u>347</u>
747 808 — 1 316 509
4/1 × 25 039
11/2 × 42 595

Weddeschalen klasse 24 jaar

<u>501</u>	<u>511</u>	<u>546</u>
797 886 — 1 429 050	1 057 773 — 1 713 110	946 394 — 1 577 558
3/1 × 26 765	3/1 × 28 494	3/1 × 26 765
11/2 × 50 079	11/2 × 51 805	11/2 × 50 079

Art. 2. § 1. Onverminderd de in artikel 1 vastgestelde weddeschalen, wordt met ingang van 1 november 1991 de wedde van het personeelslid dat zich in één van de hierna vermelde toestanden bevindt, vastgesteld rekeninghoudend met volgende elementen :

1° personeelslid dat zijn prestaties in het onderwijs uitoefent als bijbetrekking in de zin van artikel 2 van het koninklijk besluit nr. 63 van 20 juli 1982 houdende wijziging van de bezoldigingsregels van toepassing op het onderwijzend en daarmee gelijkgesteld personeel van het onderwijs met volledig leerplan en van het onderwijs voor sociale promotie of met beperkt leerplan : de vastgestelde weddeschaal wordt verminderd met F 41 995;

2° personeelslid dat in het onderwijs twee of meer hoofdamtben met onvolledige prestaties uitoefent in de zin van titel IV van het koninklijk besluit 10 maart 1965 houdende bezoldigingsregeling van het personeel der leergangen met beperkt leerplan afhankelijk van het Ministerie van Nationale Opvoeding en Cultuur, waarvan de gezamenlijke opdracht de eenheid overtreft : de volgende formule wordt toegepast :

$$(jw' \times OB1 + jw' \times OB2 + \dots + jw' \times OBx) + 41\,995;$$

3° personeelslid dat in het onderwijs fungeert in een niet-vacante betrekking en bezoldigd wordt op grond van artikel 24, § 3, van voormeld koninklijk besluit van 10 maart 1965 : de volgende formule wordt toegepast :

$$(jw' \times \frac{dp}{30}) + 41\,995 \times \frac{dp}{dk};$$

§ 2. Onverminderd de in artikel 1 vastgestelde weddeschalen wordt met ingang van 1 november 1991 voor het bepalen van de uitgestelde bezoldiging, bedoeld in artikel 7, § 1, 3°, van het voormeld koninklijk besluit nr. 63 van 20 juli 1982, gewijzigd bij de koninklijke besluiten nr. 161 van 30 december 1982 en nr. 269 van 31 december 1983, de volgende formule toegepast :

$$((\frac{jw' \times dp}{300} + \frac{41\,995 \times dp}{360}) \times OB) - (\frac{jw' \times dp}{360}) \times OB$$

§ 3. Voor de toepassing van de formules vermeld in de §§ 1 en 2 dient verstaan te worden onder :

jw : de jaarwedde à 100 %;

jw' : jw - 41 995 F;

OB : opdrachtbreuk, d.i. een breuk waarvan de teller een getal is dat gelijk is aan het aantal uren dat het betrokken personeelslid presteert in het ambt en waarvan de noemer een getal is dat gelijk is aan het minimumaantal uren vereist opdat hetzelfde ambt een ambt met volledige prestaties zou zijn;

dp : aantal prestatiedagen, d.i. het aantal dagen dat het personeelslid tijdens de betrokken maand gefungeerd heeft;

dk : aantal kalenderdagen van de maand, d.i. het aantal kalenderdagen dat de maand telt waarin de prestaties verstrekt werden.

Art. 3. De Vlaamse minister bevoegd voor het onderwijs is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 3 februari 1993.

De minister-president van de Vlaamse regering,

L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken,

L. VAN DEN BOSSCHE

TRADUCTION

F. 93 — 1053

3 FEVRIER 1993. — Arrêté de l'Exécutif flamand modifiant l'arrêté de l'Exécutif flamand du 31 juillet 1990 relatif aux titres, aux traitements, au régime de prestations et au statut pécuniaire des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation des établissements d'enseignement artistique à temps partiel, orientations « Musique », « Arts de la Parole » et « Danse »

L'Exécutif flamand,

Vu le décret spécial du 19 décembre 1988 relatif au Conseil autonome de l'enseignement communautaire, notamment l'article 55, § 1^{er};

Vu la loi du 29 mai 1959 modifiant certaines dispositions de la législation de l'enseignement, notamment l'article 27, § 1^{er}, modifié par les lois des 11 juillet 1973 et 1^{er} août 1985 et les décrets des 5 juillet 1989 et 31 juillet 1990, et l'article 29, modifié par la loi du 11 juillet 1973;

Vu l'arrêté de l'Exécutif flamand du 31 juillet 1990 relatif aux titres, aux traitements, au régime de prestations et au statut pécuniaire des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation des établissements d'enseignement artistique à temps partiel, orientations « Musique », « Arts de la Parole » et « Danse », notamment le tableau des échelles de traitement joint comme annexe V à l'arrêté, modifié par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 15 juillet 1992;

Vu le protocole du 21 décembre 1992 portant les conclusions des négociations en réunion commune du Comité sectoriel X et de la sous-section « Communauté flamande » de la section 2 du Comité des services publics provinciaux et locaux;

Vu l'accord du Ministre communautaire compétent pour le Budget, donné le 9 novembre 1991;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'en exécution des accords relatifs à la programmation sociale pour les années 1990, 1991 et 1992 les échelles de traitement doivent être adaptées au 1^{er} novembre 1991;

Considérant que les échelles de traitement doivent être approuvées d'urgence à la date précitée afin de pouvoir fixer le montant exact des traitements auxquels les membres du personnel peuvent prétendre à partir de cette date, ainsi que le montant exact des pensions payables aux anciens membres du personnel à partir de cette même date;

Considérant qu'il est essentiel d'approuver sans délai et sur une base réglementaire les échelles de traitement à la date visée afin de pouvoir poursuivre l'exécution des accords précités au 1^{er} novembre 1992;

Sur la proposition du Ministre communautaire de l'Enseignement et de la Fonction publique;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1^{er}. Le tableau des échelles de traitement, joint comme annexe V à l'arrêté de l'Exécutif flamand du 31 juillet 1990 relatif aux titres, aux traitements, au régime de prestations et au statut pécuniaire des membres du personnel directeur et enseignant et du personnel auxiliaire d'éducation des établissements d'enseignement artistique à temps partiel, orientations « Musique », « Arts de la Parole » et « Danse », notamment le tableau des échelles de traitement joint comme annexe V à l'arrêté, modifié par l'arrêté de l'Exécutif flamand du 15 juillet 1992, est remplacé à partir du 1^{er} novembre 1991 par le tableau suivant :

Echelles de la classe 22 ans

<u>300</u>	<u>301</u>	<u>302</u>
615 707 — 1 019 798	631 248 — 1 120 803	666 648 — 1 156 203
3/1 × 20 721	3/1 × 21 585	3/1 × 21 585
12/2 × 28 494	12/2 × 35 400	12/2 × 35 400
<u>348</u>	<u>384</u>	
861 780 — 1 429 041	630 384 — 1 034 475	
3/1 × 23 311	3/1 × 20 721	
12/2 × 41 444	12/2 × 28 494	

Echelle de la classe 23 ans

—
347
747 808 — 1 316 509
4/1 × 25 039
11/2 × 42 595

Echelles de la classe 24 ans

501	511	546
797 886 — 1 429 050	1 057 773 — 1 713 110	946 394 — 1 577 558
3/1 × 26 765	3/1 × 28 494	3/1 × 26 765
11/2 × 50 079	11/2 × 51 805	11/2 × 50 079

Art. 2. § 1^{er}. Sans préjudice des échelles de traitements fixées à l'article 1^{er}, le traitement du membre du personnel qui se trouve dans une des situations suivantes, est fixé à partir du 1^{er} novembre 1991 en tenant compte des éléments suivants :

1^o le membre du personnel qui exerce une fonction accessoire dans l'enseignement au sens de l'article 2 de l'arrêté royal n° 63 du 20 juillet 1982 modifiant les dispositions des statuts pécuniaires applicables au personnel enseignant et assimilé de l'enseignement de plein exercice et de l'enseignement de promotion sociale ou à horaire réduit : l'échelle de traitement fixée est diminuée de F 41 995;

2^o le membre du personnel qui exerce dans l'enseignement deux ou plusieurs fonctions principales à prestations incomplètes au sens du titre IV de l'arrêté royal du 10 mars 1985 portant statut pécuniaire du personnel des cours à horaire réduit relevant du Ministère de l'Education nationale et de la Culture, dont la charge totale excède l'unité : la formule suivante est appliquée :

$$(ta' \times FC1 + ta' \times FC2 + \dots + ta' \times FCX) + 41\,995;$$

3^o le membre du personnel qui exerce une fonction non vacante dans l'enseignement et qui est rémunéré en vertu de l'article 24, § 3 de l'arrêté royal précité du 10 mars 1985 : la formule suivante est appliquée :

$$(ta' \times \frac{jp}{30}) + (41\,995 \times \frac{jp}{jc});$$

§ 2. Sans préjudice des échelles de traitement fixées à l'article 1^{er}, la formule suivante est appliquée à partir du 1^{er} novembre 1991 pour la fixation de la rémunération différée, visée à l'article 7, § 1^{er}, 3^o de l'arrêté précité n° 63 du 20 juillet 1982, modifié par les arrêtés n° 161 du 30 décembre 1982 et n° 269 du 31 décembre 1983, la formule suivante est appliquée :

$$[(\frac{ta' \times jp}{300} + \frac{41\,995 \times jp}{360}) \times FC] - (\frac{ta' \times jp}{360}) \times FC$$

§ 3. Pour l'application des formules mentionnées aux §§ 1^{er} et 2, il faut entendre par :

ta : le traitement annuel à 100 %;

ta' : ta - F 41 995;

FC : fraction de chargé, c.à.d. une fraction dont le numérateur est un nombre égal au nombre d'heures excrécées par le membre du personnel dans sa fonction et dont le dénominateur est un nombre égal au nombre minimum d'heures requises pour que cette même fonction soit une fonction à prestations complètes;

jp : nombre de jours de prestations, c.à.d. le nombre de jours exercés par le membre du personnel pendant le mois concerné;

jc : nombre de jours civils du mois, c.à.d. le nombre de jours civils que compte le mois pendant lequel les prestations ont été exercées.

Art. 3. Le Ministre communautaire compétent pour l'enseignement est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 3 février 1993.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Enseignement et de la Fonction publique,

L. VAN DEN BOSSCHE

N. 93 — 1054

3 FEBRUARI 1993. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot wijziging van het koninklijk besluit van 15 maart 1974 waarbij op 1 april 1972 de weddeschalen worden vastgesteld verbonden aan de graden van het personeel der leerjaren voor sociale promotie ressorterend onder het Ministerie van Nationale Opvoeding en Franse Cultuur en het Ministerie van Nationale Opvoeding en Nederlandse Cultuur

De Vlaamse Executieve,

Gelet op het bijzonder decreet van 19 december 1988 betreffende de Autonome Raad voor het Gemeenschaps-onderwijs, inzonderheid op artikel 55, § 1;

Gelet op het koninklijk besluit van 15 maart 1974 waarbij op 1 april 1972 de weddeschalen worden vastgesteld verbonden aan de graden van het personeel der leerjaren voor sociale promotie ressorterend onder het Ministerie van Nationale Opvoeding en Franse Cultuur en het Ministerie van Nationale Opvoeding en Nederlandse Cultuur, inzonderheid op de tabel van de weddeschalen in bijlage, gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 21 mei 1976, 31 mei 1976 en 13 januari 1989 en bij het besluit van de Vlaamse Executieve van 15 juli 1992;

Gelet op het protocol van 21 december 1992 houdende de conclusies van de onderhandelingen gevoerd in de gemeenschappelijke vergadering van sectorcomité X en van onderafdeling « Vlaamse Gemeenschap » van afdeling 2 van het Comité voor de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten;